

EL COMERCIO

SEMANARIO COMERCIAL Y DE INTERESES GENERALES

1er. AÑO

EDITADO POR

Dirección Postal:

NUM.º - PROSPECTO

APARTADO N.º 385

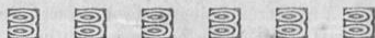
MANUEL RODÓ P.

EDICIÓN ESPECIAL CON MOTIVO DE LAS FIESTAS CÍVICAS DE LA PROVINCIA

La Mejor Cantina del Puerto?



SITUADA FRENTE A LA ESQUINA PRINCIPAL DEL PARQUE ::



Esmerada Atención para los Clientes.

Licores Inmejorables.

Gran Surtido de Cigarrillos de La Habana.

FERRETERIA EL ANCLA

ANTES SUCURSAL DE LOS SEÑORES MIGUEL MACAYA & C^{IA}

AGENCIA PARA LA VENTA DE:

Fonógrafos y Vitrolas EXCELSIOR

Máquinas de Escribir PITTSBURG

Visible No. 11.

Máquinas de Coser GULF QUEEN.

HARDWARE

News goods arrive by every steamers

Jacob Delvalle





SALUDO

Hoy por primera vez EL COMERCIO ve la luz pública. Este número prospecto dedicado a LAS FIESTAS CIVICAS de esta ciudad, a la par que sirva como medio de publicación de los programas de los festejos, tiene por objeto dar a conocer lo que en lo sucesivo será este semanario.

Nos proponemos hacer muchas cosas, que indudablemente realizaremos poco a poco, pues son muchas las dificultades que hay que vencer; pero tenemos fe ciega en nuestras propias fuerzas, y sin tergiversar el derrotero trazado de antemano, sin ayuda de nadie à excepción de el elemento comercial, llegaremos à la meta de nuestras aspiraciones. Ningùn color político nos guía, trabajaremos con ardor por el Progreso y engrandecimiento de la Patria y especialmente de la Provincia de Limón.

Aprovecho este pequeño editorial para dar à nuestros colegas de Limón y de todo el país un saludo afectuoso y fraternal.

EL EDITOR

DE ADMINISTRACION

El 17 de Noviembre saldrà el número 1 de "El Comercio". Este periódico circularà ABSOLUTAMENTE GRATIS POR TODO EL PAIS, y por consiguiente será leído por infinidad de personas. Es esta una verdadera ocasión para los anunciantes que por una insignificante suma de dinero que les cuesta el aviso tienen una manera segura de hacer que sus negocios prosperen.

El anuncio, hoy día, es la palanca más potente que levanta todos los negocios à alturas inconcebibles. Sus mismas posibilidades asustan à muchas personas anticuadas y que se encierran en una dignidad mal entendida y no procuran atraer al público por medio de anuncios.

El anuncio combina capitales enormes y los duplica, los triplica; atrae à los individuos à la coopección, ensancha las posibilidades de la civilización moderna en todas direcciones, crea necesidades y las llena, desborda las fuentes del comercio y de la industria inundando los centros civilizados de placeres y comodidades inconcebibles en tiempos pasados.

Los Productos de esta Casa son reconocidos como los más Puros y de mejor Calidad que se elaboran en el país

NEVERIA REFRESQUERIA

EXCELSIOR

PASTELERIA CONFITERIA

Ricardo B. Morales

Fábrica de Aguas Gaseosas,
Helados y Siropes

Las Bebidas Gaseosas de esta Marca
Igualan si no Superan à las extranjeras

Cabrera y Peña H^{nos}

La Conveniencia

La Tienda de más Gusto en la ciudad : : :

Especialidad en Sombreros de la afamadisima
marca J. B. STETSON
y en CALZADO elaborado à mano

PRECIOS al alcance de todos

Andrés Borzone

COMERCIANTE

AL POR MAYOR Y MENOR

Importador de Mercaderías Extranjeras

Vinos, Licores y Abarrotes

Único Importador del Famoso

Cognac "Pavo Real"

Por las razones antes expuestas hay que anunciar y para ello está "El Comercio" creado exclusivamente para hacer surgir al comercio, hoy caído casi por completo. Pronto, pues mañana será tarde, solicítense precios para anuncios, precios que están al alcance de todos.

ALCIDES RAMIREZ R.

COMERCIANTE-COMISIONISTA

APARTADO No 106

Limón, Costa Rica

Sírvase venir a mi Oficina para cualquier negocio ó informe que necesite.

En Venta: Mulas, Caballos, Novillos para Destace, vacas de leche, Bueiles, Etc.

CÉSAR RIVAFLECHA

CONTRATISTA-CONSTRUCTOR

BUEN GUSTO : : PRECIOS MODICOS

The Tooth Preserver
ALBAPURA
The best tooth cleaner

It is known thath nicotine stains the teeth in such a way that it is next to impossible to clean them. ALBAPURA removes the stain and keeps the teeth perfectly clean and does not injure the teeth in any way; also keeps the gums in healthy condition.

Price: \$ 1-00

Sole Agent in America

E. Pochet

Sold at the «Hotel Siglo XX» — Limón

Tichené y Pazos

Cantina
"La Estrella"

La más Bonita de Limón
y la Mejor Surtida en Licores
Importados Directamente

Buen Servicio

Limpieza

Especialidad:
La Famosa Cidra «El Gaitero»

EL TORO

ALEJANDRO LEON



ALMACÉN DE PROVISIONES, ABARROTOS
Y LICORES

Baratura y Atención es el Lema de la Casa

THE
**JAMAICA
STORE**

S. & C. BREEDY & Co.

The cheap Store in the town
La Tienda mejor situada de la población
Sombreros de Paja de inmejorable calidad
Calzado Americano última novedad

¡ DO SOMETHING !



Programa de los Festejos Cívicos que en Celebra la C

PRIMER DIA

Jueves 7 de Noviembre

- 5 A. M. — DIANA por las bandas de Cartago y Limón: bombetas.
- 8 A. M. — PASEO DE DISFRACES, CARICATURAS, CARROS ALEGORICOS Y AUTOMOVILES.
- 9 A. M. — MATCH DE BASE BALL.
- 1 P. M. — CARRERAS DE CABALLOS (Avenida 3ª).
- 3 P. M. — CARRERAS DE BICICLETAS.
- 4 P. M. — CORRIDA DE TOROS (con las advertencias finales).
- 8 P. M. — RETRERA en el Parque Vargas. (Banda de Limón).
- 9 P. M. — FUEGOS ARTIFICIALES (Plaza de Toros)
- 10 P. M. — BAILE POPULAR DE MASCARAS en la Plaza de Foot-Ball. (Banda de Cartago).

CONCIERTOS

Banda de Limón. Director: ISAAC BARAHONA S.

DIA 7

- | | |
|---|--------------|
| 1 "Le Sans Géné", Paso-doble. | P. Mertzig. |
| 2 "Los Soldados de Chocolate", Selección | Straus. |
| 3 "Roberto el Diablo", Fantasía | Meyerbeer. |
| 4 "Les Deux Commerés", Polka para pistones. | Labit. |
| 5 "El Conde de Luxemburgo", Vals. | Franz Lehar. |

DIA 9

- | | |
|---------------------------------------|--------------|
| 1 "En lontananza", Marcha original. | I. Barahona. |
| 2 "Poeta y Aldeano", Obertura. | Suppe. |
| 3 "Berliner Luft", Selección. | Paul Lincke. |
| 4 "Amor Gitano", Vals. | Franz Lehar. |
| 5 "Gentil Babil", Polka para flautín. | Zuzanne. |

Banda de Cartago. Director: MANUEL J. FREER

DIA 6

- | | |
|------------------------------|---------|
| 1 "Gran División", Two Step. | X X |
| 2 "Primavera", Obertura. | Westge. |
| 3 "Anima", Intermezzo. | Linck. |
| 4 "Josséna", Fantasía. | Roger. |
| 5 "Edelwers", Vals. | Turene. |

DIA 8

- | | |
|---|------------|
| 1 "Alberto Braniff", Pasodoble. | Gascon. |
| 2 "Viuda Alegre", Selección. | Lehar. |
| 3 "Capricho", Mazurka. | Graziani. |
| 4 "Las bellas hijas de Pertló", Fantasía. | Bizet. |
| 5 "Doux Revee", Gran Vals. | Eilemberg. |

SEGUNDO DIA - Vi

- 8 A. M. — PASEO DE DISFRACES (como la vispera)
- 9 A. M. — MATCH DE FOOT BALL
- 1 P. M. — CARRERAS DE CABALLOS (Avenida 3ª)
- 2 1/2 P. M. — REGATAS DEL CLUB ACUATICO.
- 4 P. M. — CORRIDA DE TOROS con la advertencia final.

JUEGOS DE SPORT

Jueves 7 de Noviembre

- 9 A. M. — Match de Base-ball entre los teams "Puntarinas" y "Limón" en la Plaza de Foot-ball.
- 3 P. M. — Carreras de bicicletas en la Avenida 3ª Carreras en sacos, saltos a lo alto, carreras de cien yardas etc. en la Plaza del Foot-ball. Para todos estos juegos hay premios en metálico.

Viernes 8 de Noviembre:

- 9 A. M. — Match de Foot-ball entre los Clubs "La Libertad" y "Limón" en la Plaza de Sport, premio en copa de plata.
- 2 1/2 A. M. — Regatas del Club Acuático: (cap. Sam. Lind.) Salto al mar. Carreras de consumida. Trampolín, altura de caida al mar. Carreras de enoas. Combates de lanzas en bote. Carreras de lanchas a 4 remos. Nadar cien metros. Cuaña horizontal. Para los vencedores hay medallas de oro.

Sábado 9 de Noviembre:

- 9 A. M. — Match de Base-ball entre los Clubs "San José" y "Limón" en la Plaza de Sport.
- 2 P. M. — Juegos atléticos en la Plaza. Tiro al Martillo. Carreras a pie de 400 yardas. Saltos con garrocha. Carrera de Corbatas. Carrera de Maraton. Con medallas de oro para los vencedores.

NOTA.—Si quedaren dos clubs de Base-ball vencedores, el domingo 10 de noviembre habrá un match decisivo para saber el campeonato y obsequiar al vencedor una hermosa copa de Plata.

General



Commemoración del 12 de Octubre

Ciudad de Limón

miércoles 8 de Noviembre:

- 8 P. M. — RETRETA en el Parque Vargas. (Banda de Cartago).
- 9 P. M. — PASEO PUBLICO, con hachones de alquitrán y faroles, dando la vuelta á la ciudad, con las dos bandas. Cinematógrafo en la Plaza de toros.
- 10 P. M. — BAILE POPULAR DE MASCARAS en la Plaza de Foot-Ball. (Banda de Limón).

TERCER DIA

Sábado 9 de Noviembre

- 8 A. M. — PASEO DE DISFRACES, variado.
- 9 A. M. — MATCH DE BASE-BALL.
- 2 P. M. — JUEGOS DE SPORT.
- 4 P. M. — CORRIDA DE TOROS, con la advertencia final; toro embolado.
- 8 P. M. — RETRETA en el Parque Vargas. (Banda de Limón).
- 9 P. M. — FUEGOS ARTIFICIALES en la Plaza de toros.
- 10 P. M. — BAILE POPULAR DE MASCARAS en la Plaza del Foot-Ball. (Banda de Cartago).
- 10 P. M. — BAILE EN EL CLUB ATLANTIDA.

Carreras de Caballos



Día 7, á la 1 p. m.

1º «La Bolsa de la Inauguración».....	£	75-00.	800	yardas
2º «La Bolsa de los Visitadores».....		175-00.	900	''
3º «Plancha del Pueblo».....		75-00.	800	''
4º «La Posta Celebración de Limón».....		140-00.	900	''

Día 8, á la 1 p. m.

1º «La Bolsa del Gobernador».....		90-00.	800	''
2º «La Posta de la Municipalidad».....		120-00.	900	''
3º «La Posta del Banano».....		75-00.	800	''
4º «La 1912 Fiestas de Limón con Medalla de oro y.....		100-00.	900	''

Si los fondos lo permiten habrá una carrera llamada de «Consolación» para los caballos que no hubieren ganado ningún premio.

Durante los días de las Fiestas, igual que en todos los días y á cualquier hora, la gente de gusto vendrá á ordenar sus trabajos al Taller Tipográfico de Salazar Hermanos.

ADVERTENCIAS FINALES

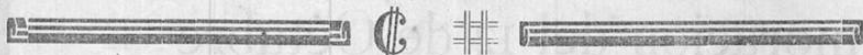
Durante las corridas de toros habrá todos los días cucañas verticales con premios (varas de fortuna) porfiados, hombres gordos, mico y elevación de globos.

Se avisa al público en general que para dar mayor luzidez á los paseos de los disfraces durante los días de las fiestas, se aceptarán en la comitiva y en los bailes públicos, á todos los particulares, del país y extranjeros, que quieran disfrazarse, lo mismo que á los dueños de carriones, carros, automóviles, coches particulares ó de comerciantes que deseen exhibirlos ó tomar parte en los paseos; dando una medalla de oro al mejor carro alegórico (de los tres días) y otro al mejor disfraz.

El domingo 10, á las 12 m., una comisión, compuesta de seis señoritas nombradas por el Comité, distribuirá en el kiosko del Parque Vargas todos los premios, medallas de oro, copas, sumas en dinero y cintas, á los campeones de sport y de las carreras de caballos, bicicletas, etcétera.

Este acto será amenizado por las bandas.

SWIFT & Company



Princess flour 20-50

"Campesino" Sausage 0-55 Patagras Cheese 0-58

Premium Ham 0-58 Family beef H. B. 34-00

Family pork H. B. 37-00

BOTICA DE LIMON

FORMELY "BOTICA NUEVA"

Visit before you go any where else and see

THE COMPLETE ASSORTMENT OF PURE DRUGS

Finest Perfums, Toilet Articles and Patent Medicines

SPECIAL ATENTION GIVEN TO PRESCRIPTIONS

SODA—FONTAIN

Drogas Puras y Frescas

Medicinas de Patente

Perfumeria y Articulos de Tocador

Constante Renovación de Mercaderias



::: HOTEL :::
SIGLO XX

PRECIOSA VISTA AL MAR

Comodidad : y : Buen Trato

Servicio Especial para las Fiestas



Especialidad en toda clase de trabajos. — Precios módicos.

Apartado 226. Puerto Limón, Costa Rica

EL NUEVO MUNDO

Juan José León

Importación Directa

Gran Surtido de Abarrotes

Licores Extranjeros y del País

Buen Trato

Precios Reducidísimos

Hoy mismo á convencerse!

A. R. Méndez

JOYERIA Y RELOJERIA

Gran surtido de lentes para anteojos.

Precios reducidísimos

Verdadero arte en los trabajos

Money Exchange

Las Referencias que en público se hacen acerca del
TALLER TIPOGRÁFICO DE SALAZAR HNOS.
son la más alta Recomendación de sus Trabajos

APLAUSO.

Uno, muy caluroso, debemos dar à la Comisión de Fiestas por su empeño, ardor y entusiasmo, gracias à ello ahora podemos disfrutar de tres días de alegría y placer, bien merecidos por cierto después del rudo trabajar de mucho tiempo.

En un mes casi, los señores del Comité han organizado unos festejos dignos de esta ciudad, por eso deben estar orgullosos, orgullo muy bien fundado.

No debemos de olvidar tampoco à la Municipalidad que con su valiosa cooperación ha ayudado al lucimiento y esplendor de las Fiestas.

"El Comercio" interpretando los sentimientos de los limonenses da à aquellos y à esta un aplauso muy sincero.

TEATRO COLON

Un renacimiento artístico nos promete este coliseo.

Pròximamente anuncian "Los Modernistas"; un trío de primera, artistas procedentes de los grandes teatros europeos y americanos.

Las películas que exhiben son de alta novedad. La batalla de "Las dos Palmas" exhibida el domingo es verdadera obra de arte.

Deseamos para los empresarios del Colón mucha prosperidad.

TEATRO ARRASTRY

Debemos felicitarlos los limonenses; tenemos en el puerto un lugar donde pasar verdaderos ratos de placer, bajo la dirección de nuestros amigos don Pepe y el maestro Jiménez. Es el Teatro Arrastry, donde vienen desde hace varios meses dándonos una temporada artística de lo mejor que se ha visto por aquí.

Después de los nunca bien aplaudidos Walmar y Mary Ferny, una serie de interesantes películas cinematográficas han pasado por el perfecto aparato Pathè y ahora anuncian los Faure, artistas de cartel que por varios días han hecho las delicias de los josefinos. Personalmente he visto trabajar à esos personajes y no podría más que decirles que son Reyes de la escena, trabajan con mucho gusto y sobre todo con arte.

Les auguramos un verdadero triunfo en Limón y también muchas, muchísimas pasetas. — FRAY GERUNDIO.

Limon Soap : : :

: : : : & Candle Factory

Francisco Garrón Propietario

ESPECIALIDAD EN VELAS ESTEÁRICAS

JABON Inglés, Azul, moteado

Precios sin competencia

Se atienden órdenes por correo

HOTEL MARINA

El más Cómodo y Barato

Vinos Exquisitos

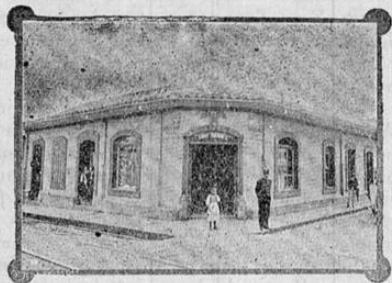
Mesa Española y Francesa

Prontitud y Esmero en el Servicio

Atendido personalmente por el simpático

I D O Y

El Aguila de Oro



L. VANNI L.

Para las Fiestas acaba de recibir un Inmenso Surtido de Conservas Francesas, Italianas y Españolas. Vinos y Licores de las mejores marcas. Cigarrillos "Bock" y "Legitimidad". Ventas al por mayor y menor. Acudid! Acudid!

T. Carnier y Hnos

General Blacksmith, Machinists and Filters

Gates - grave - Rail - Fencings - made and erected

Gran Taller de Mecánica, Herrería y Fundición

movido por electricidad

Brass and iron foundries. — Sanitary and Plumbing work Done

Just received a large stock of phonograph spring

La Democracia

SOMBRERERIA

DE

JOSE JOAQUIN TORRES BARQUERO

Especialidad en arreglo de Sombreros

Puntualidad y Esmero en el Trabajo:

ese es el Lema de la Casa

FIGULS & CO.

ESTRADA - C. R.

Inmenso Surtido de Abarrotes

Géneros de los más durables

Licores Esquisitos

El Mejor Almacén de la Población

Acudid y os convenceréis